

**BENELUX  
INTERPARLEMENTAIRE  
ASSEMBLEE**

---

1 december 2017

ANTWOORD

**van het Comité van Ministers op de  
aanbeveling over de bescherming van de  
privacy en gegevensuitwisseling  
(doc. 867/2)**

**ASSEMBLÉE  
INTERPARLEMENTAIRE  
BENELUX**

---

1<sup>er</sup> décembre 2010

RÉPONSE

**du Comité de Ministres concernant la  
recommandation relative à la protection de la  
vie privée et à l'échange de données  
(doc. 867/2)**

Het Benelux Comité van Ministers heeft met belangstelling kennis genomen van de aanbeveling over de bescherming van de privacy en gegevensoverdracht welke door uw Interparlementaire Assemblée werd aangenomen.

Deze aanbeveling geeft blijk van het begrip en de erkenning van de Benelux-parlementsleden voor het fundamentele recht op bescherming van de persoonsgegevens, dat in een tijdperk van digitale globalisering alsnog aan belang toeneemt en met een stevig verdedigingsmechanisme dient te worden uitgerust.

In dat licht werd op Europees vlak ook de Algemene Verordening Gegevensbescherming (EU-Verordening 2016/679) aangenomen. Deze verordening is erop gericht natuurlijke personen een consistent en hoog beschermingsniveau te bieden en belemmeringen voor het verkeer van persoonsgegevens binnen de Europese Unie op te heffen door een in alle lidstaten gelijkwaardig niveau van bescherming van de rechten en vrijheden van natuurlijke personen op het vlak van verwerking van deze gegevens.

Dit doel kan slechts worden bereikt door een in de gehele Unie coherente en homogene toepassing van de regels inzake de bescherming van de grondrechten en fundamentele vrijheden van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens.

Enkel een EU-Verordening kan marktdeelnemers rechtszekerheid en transparantie bieden, om te voorzien in dezelfde afdwingbare rechten voor natuurlijke personen in alle lidstaten en in verplichtingen en verantwoordelijkheden voor de verwerkingsverantwoordelijken en de verwerkers, en om te zorgen voor consistent toezicht op de verwerking van persoonsgegevens en voor vergelijkbare sancties in alle lidstaten, alsook voor doeltreffende samenwerking tussen de toezichthoudende autoriteiten van verschillende lidstaten.

Het instellen van toezichthoudende autoriteiten in de lidstaten die hun bevoegdheden en taken onafhankelijk kunnen vervullen, is een essentieel gegeven voor de bescherming van

Le Comité de Ministres a pris connaissance avec intérêt de la recommandation relative à la protection de la vie privée et à l'échange de données qui a été adoptée par votre Assemblée Interparlementaire.

Cette recommandation témoigne de la compréhension et de la reconnaissance que les parlementaires du Benelux apportent et consacrent au droit à la protection des données personnelles, droit fondamental qui dans une ère de globalisation digitale, ne cesse de gagner en importance et mérite d'être encadrée par un mécanisme de défense robuste.

C'est dans cet esprit qu'au niveau européen le Règlement général sur la protection des données (Règlement UE 2016/679) a été adopté. Ce règlement vise à assurer un niveau cohérent et élevé de protection aux personnes physiques et à lever les obstacles aux flux de données à caractère personnel au sein de l'Union par un niveau de protection des droits et des libertés des personnes physiques à l'égard du traitement de ces données équivalent dans tous les États membres.

Ce but ne pourra être atteint que par l'application cohérente et homogène des règles de protection des libertés et droits fondamentaux des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel dans l'ensemble de l'Union.

Seul un règlement européen pourra garantir la sécurité juridique et la transparence aux opérateurs économiques, pour offrir aux personnes physiques de tous les États membres les mêmes droits opposables et prévoir des obligations et responsabilités pour les responsables du traitement et les sous-traitants, et pour assurer une surveillance cohérente du traitement des données à caractère personnel, et des sanctions équivalentes dans tous les États membres, ainsi qu'une coopération efficace entre les autorités de contrôle des différents États membres.

La mise en place d'autorités de contrôle dans les États membres, habilitées à exercer leurs missions et leurs pouvoirs en toute indépendance, est un élément essentiel de la protection des personnes

natuurlijke personen op het vlak van de verwerking van persoonsgegevens.

Deze autoriteiten zorgen voor een effectieve deelname aan het door de verordening ingestelde coherentiemechanisme, en zodoende, voor een vlotte en soepele samenwerking met andere toezichthoudende autoriteiten, het Comité en de Commissie, zonder dat een overeenkomst moet worden gesloten tussen de lidstaten over het verstrekken van wederzijdse bijstand of over een dergelijke samenwerking.

Elke toezichthoudende autoriteit oefent in onafhankelijkheid de taken en bevoegdheden uit die haar overeenkomstig de EU-Verordening zijn toegekend.

De bevoegdheden van de toezichthoudende autoriteiten moeten overeenkomstig passende in het Unierecht en het lidstatelijke recht bepaalde procedurele waarborgen, onpartijdig, behoorlijk en binnen een redelijke termijn worden uitgeoefend.

Bij de uitvoering van hun taken en de uitoefening van hun bevoegdheden blijven de leden van toezichthoudende autoriteiten vrij van al dan niet rechtstreekse externe invloed en vragen noch aanvaarden zij instructies van wie dan ook.

Volgens de EU-Verordening dienen de toezichthoudende autoriteiten elkaar bij de uitvoering van hun taken met het oog op de consequente toepassing en eenvormige handhaving van de nieuwe verordening binnen de interne markt bijstand te verlenen.

De toezichthoudende autoriteiten hebben momenteel binnen Benelux-verband reeds nauwe banden met elkaar en er vindt veelvuldig overleg en onderlinge bijstand plaats. De toezichthoudende autoriteiten van de Benelux zijn van plan deze zinvolle en succesvolle samenwerking op terreinen van gemeenschappelijk belang in stand te houden en te verdiepen.

Dit geldt nu des te meer aangezien samenwerking, wederzijdse bijstand en gezamenlijke acties voortaan op de agenda zullen staan van de Benelux-autoriteiten wanneer verwerkingen van persoonsgegevens worden verricht in het kader

physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel.

Ces autorités assurent une participation effective au mécanisme de contrôle de la cohérence instauré par le règlement, et par là, une coopération rapide et aisée avec les autres autorités de contrôle, le comité et la Commission, sans qu'un accord doive être conclu entre les États membres sur la fourniture d'une assistance mutuelle ou sur une telle coopération

Chaque autorité de contrôle exerce en toute indépendance les missions et les pouvoirs dont elle est investie conformément au règlement européen.

Les pouvoirs des autorités de contrôle doivent être exercés conformément aux garanties procédurales appropriées prévues par le droit de l'Union et le droit des États membres, d'une manière impartiale et équitable et dans un délai raisonnable.

Dans l'exercice de leurs missions et de leurs pouvoirs, le ou les membres de chaque autorité de contrôle demeurent libres de toute influence extérieure, qu'elle soit directe ou indirecte, et ne sollicitent ni n'acceptent d'instructions de quiconque.

Selon le règlement européen, les autorités de contrôle devront s'entraider dans l'accomplissement de leurs missions et se prêter mutuellement assistance afin de faire appliquer le nouveau règlement et de contrôler son application de manière cohérente dans le marché intérieur.

Les autorités de contrôle entretiennent déjà dans le cadre du Benelux des liens étroits et elles se consultent et se prêtent assistance fréquemment. Les autorités de contrôle du Benelux souhaitent sincèrement maintenir et approfondir cette coopération utile et fructueuse dans des domaines d'intérêt commun.

Il en est d'autant plus ainsi, alors que la coopération, l'assistance mutuelle et les actions conjointes seront dorénavant à l'ordre du jour des autorités du Benelux, lorsque des traitements de données à caractère personnel ont lieu dans le cadre des

van de activiteiten van een vestiging van een verwerkingsverantwoordelijke of een verwerker in het Benelux-gebied en deze verwerkingsverantwoordelijke of deze verwerker zich in meerdere Benelux-landen gevestigd heeft of de verwerking die in het kader van de activiteiten van een enkele vestiging van een verwerkingsverantwoordelijke of van een verwerker in de Benelux wordt verricht, wezenlijke gevolgen heeft dan wel wezenlijke gevolgen kan hebben voor betrokkenen in verscheidene Benelux-landen.

In de geest van de aanbeveling van uw Assemblee zullen de toezichthoudende autoriteiten verder in dialoog treden en kennis, ervaringen en good practices onderling delen. Deze samenwerking zal plaatsvinden binnen een kader waarmee de onafhankelijkheid van de toezichthoudende autoriteiten van de Benelux wordt gewaarborgd en deze autoriteiten hun toekomstige verplichtingen ten aanzien van hun tegenhangers en van het Europees Comité voor gegevensbescherming in het kader van het coherentiemechanisme kunnen nakomen.

De toezichthoudende autoriteiten zijn dan ook bereid om uw Assemblee eind 2018 te informeren over de voortgang van de samenwerking tussen de Benelux-landen, met name op het gebied van privacybescherming.

activités d'un établissement d'un responsable du traitement ou d'un sous-traitant sur le territoire Benelux et que ce responsable du traitement ou ce sous-traitant est établi dans plusieurs pays Benelux, ou que le traitement qui a lieu dans le cadre des activités d'un établissement unique d'un responsable du traitement ou d'un sous-traitant dans le Benelux affecte sensiblement ou est susceptible d'affecter sensiblement des personnes concernées dans plusieurs pays Benelux.

Dans l'esprit de la recommandation de votre Assemblée Interparlementaire les autorités de contrôle continueront à chercher le dialogue et l'échange de connaissances, d'expérience et de bonnes pratiques avec leurs homologues. Cette coopération prendra place dans un cadre qui préservera l'indépendance des autorités de contrôle du Benelux et leur permettra d'honorer leurs futures obligations à l'égard de leurs homologues et du Comité européen de la Protection des données dans le cadre du mécanisme de contrôle de la cohérence.

Les autorités de contrôle sont prêtes à informer votre Assemblée, fin 2018, sur l'état d'avancement de la coopération entre les états Benelux, notamment en matière de protection de la vie privée.